

LINEE GU	GUIDA PER LE RICOGNIZIONI E I PIANI DI RAZIONALIZZAZIONE DEGLI ORGANISMI PARTECIPATI DAGLI ENTI TERITORIALI (ART. 24 D.LGS. N. 175/2016)	VALIZZAZIONE
01. SCHEDA ANAGRAFICA		
Tipologia Ente:	Comune	
22	COMUNE DI CASALVOLONE	
Codice fiscale dell'Ente:	80001330036	
L'ente ha già adottato il pi	ito il piano operativo di razionalizzazione ai sensi dell'art. 1 co. 612, l. n. 190/2014	t. 1 co. 612, l. n. 190/2014 SI
Dati del referente/responsa	Dati del referente/responsabile per la compilazione del piano	Sig.
Nome:	jč	
Luca	22	Vandoni
Recapiti:		
Indirizzo:		
Via Roma, 81		
Telefono:		200
0161315157	01	0161315197
Posta elettronica:		
municipio@comune.casalvolone.no.it	± 1	

### \_

## 02. RICOGNIZIONE DELLE SOCIETÀ PARTECIPATE

Se l'ente partecipa al capitale di una società sia direttamente sia indirettamente, compilare sia la scheda 02.01. sia la scheda 02.02.

02.01. Ricognizione delle società a partecipazione diretta

Holding pura	-	ON					
Quotata (al sensi del d.lgs. n.	175/2016)	NO					
Società in house		NO					
Partecipazione di controllo	Œ.	ON					
Attività svoita	Li.; i	Raccolta, trattamento e fornitura acqua					
% Quota di partecipazione		0,022					
Anno di costituzione	۵	2006					
Denominazione società	O	Acqua Novara V.C.O.					
Codice fiscale società	m.	02078000037					
Progressivo	A	Dir_1					

Le società a partecipazione diretta (quotate e non quotate) sono sempre oggetto di ricognizione, anche se non controllate dall'ente.

Colonna B: Inserire codice di 11 cifre per le società aventi sede in Italia; codice di 11 cifre seguito da "E" per le società aventi sede all'estero.

Colonna C: Inserire la ragione sociale comprensiva della forma gluridica.

Colonna E: Inserire valori comprensivi di decimali.

Colonna F: Inserire una descrizione sintetica della/e attività effettivamente svolta/e.

Colonna G: Indicare se la partecipazione detenuta dall'amministrazione è di controllo al sensi dell'art. 2359 c.c.

Colonna H: Indicare "SI" se l'Amministrazione esercita il controllo analogo o più Amministrazioni esercitano il controllo analogo conglunto.

Colonna I: Indicare "SI" se la società emette azioni quotate in mercati regolamentati; se ha emesso, ai 31/12/2015, strumenti finanziari quotati in mercati regolamentati;

Colonna J: Indicare "SI" se la società ha come oggetto sociale esclusivo la gestione delle partecipazioni societarle per conto dell'Amministrazione. se sia partecipata da società quotate o che hanno emesso strumenti finanziari quotati.

02.01\_Ricognizione\_Dirette

### 02. RICOGNIZIONE DELLE SOCIETÀ PARTECIPATE

02.02. Ricognizione delle società a partecipazione indiretta

Società in house					
Partecipazione di controllo					
Attività svolta					
% & & & & & & & & & & & & & & & & & & &					
% Quots & Bartecipazione società/organismo tramite					
Denominazione Società/organismo tramite					
Anno di costituzione					
Denominazione società					
Codice fiscale società					
Progressivo A					

Le società a partecipazione indiretta (quotate e non quotate) sono oggetto di ricognizione solo se detenute dall'ente per il tramite di una società/organismo sottoposto a controllo da parte dello stesso.

Colonna B: Inserire codice di 11 cifre per le società aventi sede in Italia; codice di 11 cifre seguito da "E" per le società aventi sede all'estero.

Colonna E: Inserire la denominazione delle società/organismi (1 o +) attraverso le quali l'ente partecipa alle medesime. Per le indirette di livello successivo, inserire la denominazione delle società/organismi Colonna C: Inserire la ragione sociale comprensiva della forma giuridica.

Colonna F: indicare separatamente ciascuna quota di partecipazione (comprensiva di decimali) qualora la partecipazione sia detenuta attraverso 2 o + società/organismi tramite. partecipanti (1 o +) del livello immediatamente precedente.

Colonna G: indicare una unica quota di partecipazione (comprensiva di decimali) determinata in proporzione alla quote di partecipazione dei livelli precedenti.

Colonna H: Inserire una descrizione sintetica della/e attività effettivamente svolta/e.

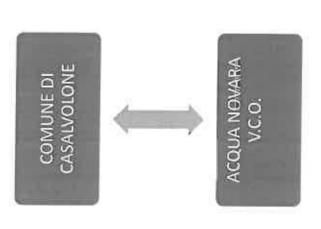
Colonna I: Indicare se la partecipazione detenuta dall'amministrazione è di controllo ai sensi dell'art. 2359 c.c.

Colonna J: Indicare "SI" se l'Amministrazione esercita il controllo analogo o più Amministrazioni esercitano il controllo analogo congiunto.

Colonna K: Indicare "SI" se la società emette azioni quotate in mercati regolamentati; se ha emesso, al 31/12/2015, strumenti finanziari quotati in mercati regolamentati; se sia partecipata da società quotate o che hanno emesso strumenti finanziari quotati.

Colonna L. Indicare "SI" se la società ha come oggetto sociale esclusivo la gestione delle partecipazioni societarie per conto dell'Amministrazione.

# **02. RICOGNIZIONE DELLE SOCIETÀ PARTECIPATE** 02.03. Grafico delle relazioni tra partecipazioni



### 03. REQUISITI TESTO UNICO DELLE SOCIETÀ A PARTECIPAZIONE PUBBLICA

03.01. Finalità perseguite e attività ammesse (articoli 4 e 26)

	Progressivo società partecipata:	Dir_1	(a)
	Denominazione società partecipata:	Acqua Novara V.C O	(b)
	Tipo partecipazione:	Diretta	(c)
	Attīvità svolta:	Raccolta, trattamento e fornitura acqua	(d)
	indicare se la società:		
	Rientra nell'Allegato "A" del d.lgs. n. 175/2016 (art. 26, co. 2)		
	Ha come oggetto esclusivo la gestione di fondi europei per conto dello Stato o delle Regio progetti di ricerca finanziati dalle Istituzioni dell'Unione Europea (art. 26, co. 2)	ni, ovvero la realizzazione di	
	È stata esclusa, con deliberazione adottata ai sensi dell'art. 4 co. 9, secondo periodo, dall' delle disposizioni del medesimo articolo (solo per le società partecipate dalle Regioni,	applicazione totale o parziale /Prov. Aut.)	
	È destinataria dei provvedimenti di cui al d.lgs. n. 159/2011 (art. 26, co. 12-bis)		
-	È autorizzata alla gestione delle case da gloco, ai sensi della legislazione vigente (art. 26,	co. 12- <i>sexies</i> )	а
	Qualora non sia stata selezionata alcuna delle opzioni indicate al punti precedenti, indicare se la società:		
-	È costituita in attuazione dell'art. 34 del regolamento CE n. 13/2013 - Gruppi d'Azione Loc	ale (art. 4, co. 6)	
-	Ha per oggetto sociale prevalente la gestione di spazi fieristici e l'organizzazione di eventi	fieristici (art. 4, co. 7)	
ž	Ha per oggetto sociale prevalente la realizzazione e la gestione di implanti di trasporto a fu sportiva in aree montane (art. 4, co. 7)	ine per la mobilità turistico-	
-	Ha per oggetto sociale prevalente la produzione di energia da fonti rinnovabili (art. 4, co. 7	7)	
-	Ha caratteristiche di spin off o di start up universitario, o analoghe a quelle degli enti di ric aziende agricole con funzioni didattiche (art. 4, co. 8)	erca, ovvero gestisce	D
-	Produce un servizio di interesse generale a rete (di cui all'art. 3-bis dei d.l. 138/2011) fuor riferimento, con affidamento dei servizi, in corso e nuovi, tramite procedure ad evidenza p	i dall'ambito territoriale di ubblica (art. 4, co. 9- <i>bis</i> )	
ē	Produce beni e servizi strettamente necessari per il persegulmento delle finalità istituzional	i dell'ente (art. 4, co. 1)	
	Produce un servizio di interesse generale (art. 4, co. 2, lett. a)		
	Progetta e realizza un'opera pubblica sulla base di un accordo di programma fra amministra 2, lett. b)	azioni pubbliche (art. 4, co.	
	Realizza e gestisce un'opera pubblica ovvero organizza e gestisce un servizio di interesse g contratto di partenariato pubblico/privato (art. 4, co. 2, lett. c)	enerale attraverso un	
	Produce beni o servizi strumentali all'ente o agli enti pubblici partecipanti o alla svolgimento co. 2, lett. d)	o delle loro funzioni(art. 4,	
	Svolge servizi di committenza (art. 4, co. 2, lett. e)		
	Valorizza il patrimonio immobiliare dell'amministrazione partecipante (art. 4, co. 3)		
, F	indicare le motivazioni della riconducibilità o meno ai vincoli di scopo di cui al co. 1 o ad ur commi 2 e 3, anche con riferimento alle società che svolgono le attività di cui ai commi 6, 2	na delle attività di cui ai 7, 8:	
	TRATTASI DI SOGGETTO GEST <b>ORE</b> DI UN SERVIZIO PUBBLICO ESSENZIALE DISCIPLINATO NORMATIVE INDEROGABILI	D DA DISPOSIZIONI	

<sup>(</sup>a): Inserire uno dei progressivi già indicati nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

<sup>(</sup>b): Inserire la ragione sociale come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

<sup>(</sup>c): Indicare il tipo di partecipazione distinguendo i casi in cui la società sia partecipata direttamente, indirettamente (tramite altra società/organismo), ovvero in parte direttamente e in parte indirettamente.

<sup>(</sup>d): Inserire l'attività come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

### 03. REOUISITI TESTO UNICO DELLE SOCIETÀ A PARTECIPAZIONE PUBBLICA 03.02. Condizioni art. 20, co. 2 Compilare una scheda per ciascuna società Progressivo società partecipata: Denominazione società partecipata: Acqua Novara V.C.O. Tipo partecipazione: Diretta

Attività svolta:

Indicare i seguenti dati con riferimento all'esercizio 2015
---

	Importi in euro
di cui nominati dall'Enta	
Numero componenti organo di controllo	
di cui nominati dell'Ente	
Numero amministratori	
Numero medio dipendenti (e)	

	Importi in euro
Sosto del personale (f)	
Compensi aniministratori	
Compensi componenti	

(a)

(b)

(c)

(d)

RACCOLTA, TRATTAMENTO E

FORNITURA DI ACQUA

		Importi in euro
	2015	
2	2014	
4	2013	
8	2012	
	T 60 1 146-5-20	

Importi in euro

FAT USRATO

2015

2014

2013

FATEURATO #DIV/01

Sussistenza delle condizioni di cui all'art. 20, co. 2:

-	- La partecipazione societarla non rientra in alcuna delle categorie di cui all'art. 4 (art. 20, co. 2, lett. a)		
-	Società priva di dipendenti o con numero di amministratori superiore a quello dei dipendenti (art. 20, co. 2, lett. b)		
-	Svolgimento di attività analoghe o similari a quelle svolte da altre società partecipate o da enti pubblici strumentali (art. 20, co. 2, lett. c)	B	
	Indicare quali società/enti strumentali:		
	Fatturato medio non superiore a 500.000 euro nel triennio precedente (art. 20, co. 2, lett. d e art. 26, co. 12-quinquies)		
	Perdite in 4 dei 5 esercizi precedenti (per società che non gestiscono un servizio di interesse generale) (art. 20, co. 2, lett. e)	6	
	Necessità di contenimento dei costi di funzionamento (art. 20, co. 2, lett. f)		

Indicare le motivazioni della sus**sist**enza o meno delle condizioni di cui al punti precedenti:

Non si è al momento in grado di fare valutazioni sulla necessità di effettuare eventuali azioni di contenimenti di costi di funzionamento. Entro la scadenza prevista per la presentazione dell'aggiornamento periodico, provvederemo a verificare la sussitenza o meno di tali presupposti, alla luce anche della relazione che la Società stessa dovra presentarci.

Necessità di aggregazione con altre società aventi ad oggetto le attività consentite all'art. 4 (art. 20, co. 2, lett. g)

Azioni da intraprendere:

Si ritiene che sussitano le condizioni per il mantenimento della quota di partecipazione. Non si e al momento in grado di fare valutazioni sulla necessità di effettuare eventuali azioni di contenimenti di costi di funzionamento. Entro la scadenza prevista per la presentazione dell'aggiornamento periodico, provvederemo a verificare la sussitenza o meno di tali presupposti, alla luce anche della relazione che la Società stessa dovrà presentarci.

- (a): Inserire uno del progressivi già indicati nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).
- (b): Inserire la ragione sociale come Indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).
- (c): Indicare il tipo di partecipazione distinguendo i casi in cui la società sia partecipata direttamente, indirettamente (tramite altra società/organismo), ovvero in parte direttamente e in parte indirettamente.
- (d): Inserire l'attività svolta come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).
- (e): Inserire il numero medio di dipendenti come da nota integrativa al bilancio.
- (f): Inserire la voce B9 del Conto economico.
- (g): Inserire il risultato d'esercizio al netto delle imposte

03.02\_Condizioni\_Art20co.2\_Tusp

# <u>04. MANTENIMENTO SENZA INTERVENTI DI RAZIONALIZZAZIONE</u>

Compilare un record per ciascuna partecipazione che si intende mantenere senza interventi di razionalizzazione

Motivazioni della scelta	a.	Società che rientra tra le fattispecie di cui all'art 4 e non ricade nelle ipotesi di cui all'art 20. Con riferimento ai requisiti di cui all'art 5, non si è al momento in grado di fare valutazioni sulla necessità di effettuare eventuali azioni di contenimenti dei costi	di filozionamento. Entro la scadenza prevista ner la		
43		Societa nelle ipo all'art 5 necessif			
% Quota di partecipazione	Ш	0,022			
Attività svolta	۵	Raccolta, trattamento e fornitura acqua			
Tipo di partecipazione	υ i	Diretta			
Denominazione società	80	Acqua Novara V C.O.			
Progressivo	4	Dir_1			

Colonna A: Inserire uno dei progressivi indicati nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

Colonna B: Inserire la ragione sociale come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

Colonna C: Indicare il tipo di partecipazione distinguendo i casi in cui la società sia partecipata direttamente, indirettamente (tramite altra società/organismo), oppure in parte direttamente e in parte indirettamente.

Colonna D: Inserire l'attività svolta come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

Colonna E: Inserire la quota complessiva di partecipazione dell'Amministrazione, sommando le quote dirette (02.01 colonna E) e indirette (02.02 colonna G).

Colonna F: Indicare, al sensi dell'art. 24 co. 1, la/le motivazioni della scelta di mantenimento della partecipazione senza alcun intervento di razionalizzazione.

motivazione. In relazione al servizi pubblici a rete di rilevanza economica, dare dimostrazione della non necessarietà di operazioni di aggregazione con altre società costo-opportunità per l'ente. Con riferimento alle condizioni di cui alla scheda 03.02, dichiarare espressamente che non ricorrono le condizioni ivi Indicate e darne dell'erogazione del servizio mediante la società anzichè in forme alternative (gestione diretta, azienda speciale, ecc.) e della sostenibilità della scelta in termini di Allo scopo, specificare la sussistenza dei requisiti indicati dalla scheda 03.01 (stretta necessarietà della società alle finalità dell'ente e svolgimento da parte della medesima di una delle attività consentite dall'art. 4). In caso di attività inerenti ai servizi pubblici locali, esplicitare le ragioni della convenienza economica operanti nello stesso settore e del fatto che la società svolge servizi non compresi tra quelli da affidare per Il tramite dell'Ente di Governo d'Ambito.

### **05. AZIONI DI RAZIONALIZZAZIONE**

05.01. Contenimento costi

Comp	ilare una sci	heda pel	r ciascuna	società p	per la c	quale si	prevedono	intervenți	di conte	nimento :	dei e	costi
------	---------------	----------	------------	-----------	----------	----------	-----------	------------	----------	-----------	-------	-------

Progressivo società partecipata:		(a)	Quota di partecipazione detenuta:
Denominazione società partecipata:			
Tipo partecipazione:		(d)	
Attività svolta:			(e)
Descrivere gli interventi di contenimento pi	rogrammati:		
Indicare le motivazioni:			
Indicare le modalità di attuazione:			
Indicare i tempi stimati:			
		_	
Indicare una stima dei risparmi attesi:	**		

- (a): Inserire uno del progressivi già indicati nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).
- (b): Inserire la quota complessiva di partecipazione dell'Amministrazione, sommando le quote dirette (02.01 colonna E) e indirette (02.02 colonna G).
- (c): Inserire la ragione sociale come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).
- (d): Indicare il tipo di partecipazione distinguendo i casi in cui la società sia partecipata direttamente, indirettamente (tramite altra società/organismo), ovvero in parte direttamente e in parte indirettamente.
- (e): Inserire l'attività come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

### **05. AZIONI DI RAZIONALIZZAZIONE**

05.03. Liquidazione

Compile	re una sc	heda per i	ciascuna	partecipazi	ione che s	i intende	mettere in	liquidazione
---------	-----------	------------	----------	-------------	------------	-----------	------------	--------------

Progressivo società partecipata:	(a)	Quota di partecipazione detenuta:	(b)
Denominazione società partecipata:			(c)
Tipo partecipazione:	(d)		
Attività svolta:			(e)
Selezionare le motivazioni della scelta:			
			(f)
In caso di scelta dell'opzione "altro", speci	ficare:		
Fornire ulteriori dettagli sulle motivazioni d	40110 000110		
romire ulteriori dettagii sulle motivazioni d	Tella Scelta:		
Indicare le modalità di attuazione della liqu	ildazione:		
Indicare i tempi stimati per la conclusione c	della procedura:		
<u> </u>			
Indicare una stima dei risparmi attesi:			

05.03\_Azioni\_Liquidazione

<sup>(</sup>a): Inserire uno dei progressivi già indicati nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

<sup>(</sup>b): Inserire la quota complessiva di partecipazione dell'Amministrazione, sommando le quote dirette (02.01 colonna E) e indirette (02.02 colonna G).

<sup>(</sup>c): Inserire la ragione sociale come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

<sup>(</sup>d): Indicare Il tipo di partecipazione distinguendo i casi in cui la società sia partecipata direttamente, indirettamente (tramite altra società/organismo), ovvero in parte direttamente e in parte indirettamente.

(e): Inserire l'attività come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

(f): Vedi scheda 06. "Appendice\_motivazioni".

### **05. AZIONI DI RAZIONALIZZAZIONE**

05.04. Fusione/Incorporazione

Compilare una scheda per ciascuna partecipazione che si intende fondere/incorporare

Progressivo società partecipata:	(a)	Quota di partecipazione detenuta:	(b)
Denominazione società partecipata:			(c)
Tipo partecipazione:	(d)		
Attività svolta:			(e)
Selezionare le motivazioni della scelta:			
			(f)
In caso di scelta dell'opzione "altro", specific	care:		
Fornire ulteriori dettagli sulle motivazioni de	lla scelta:		
Indicare le modalità di attuazione dell'operaz	ione straordinaria:		
	·		
Indicare i tempi stimati per il perfezionament	o dell'operazione:		
Indicare una stima dei risparmi attesi:			
The series de Hoperini decesi			

<sup>(</sup>a): Inserire uno dei progressivi già indicati nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

<sup>(</sup>b): Inserire la quota complessiva di partecipazione dell'Amministrazione, sommando le quote dirette (02.01 colonna E) e indirette (02.02 colonna G).

<sup>(</sup>c): Inserire la ragione sociale come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).

- (d): Indicare il tipo di partecipazione distinguendo i casi in cui la società sia partecipata direttamente, indirettamente (tramite altra società/organismo), ovvero in parte direttamente e in parte indirettamente.
- (e): Inserire l'attività come indicata nelle schede di ricognizione (02.01; 02.02).
- (f): Vedi scheda 06. "Appendice\_motivazioni".

### 06. ELENCO MOTIVAZIONI SCHEDE 05.02, 05.03 E 05.04

Scheda 05.02: Cessione/Alienazione quote

Nella "cella" relativa alla selezione delle motivazioni della scelta, dal menù a tendina è possibile scegliere tra le seguenti opzioni:

- Internalizzazione delle attività svolte dalla società
- Scelta di gestione del servizio in forma alternativa
- Intervenuta modifica nella gestione/amministrazione della società, non condivisa dall'Ente
- Società inattiva o non più operativa
- Società non indispensabile per il perseguimento delle finalità dell'Ente
- Società composta da soli amministratori o con numero dipendenti inferiore al numero amministratori
- Società con fatturato medio inferiore a 500 mila euro nel triennio precedente
- Perdite reiterate
- Carenza persistente di liquidità
- Società con oggetto analogo o similare ad altri organismi partecipati dall'Ente
- Altro (specificare)

### Scheda 05.03: Liquidazione

Nella "cella" relativa alla selezione delle motivazioni della scelta, dal menù a tendina è possibile scegliere tra le seguenti opzioni:

- Internalizzazione delle attività svolte dalla società
- Scelta di gestione del servizio in forma alternativa
- Intervenuta modifica nella gestione/amministrazione della società, non condivisa dall'Ente
- Società inattiva o non più operativa
- Società non indispensabile per il perseguimento delle finalità dell'Ente
- Società composta da soli amministratori o con numero dipendenti inferiore al numero amministratori
- Società con fatturato medio inferiore a 500 mila euro euro nel triennio precedente
- Perdite reiterate
- Carenza persistente di liquidità
- Società con oggetto analogo o similare ad altri organismi partecipati dall'Ente
- Altro (specificare)

### Scheda 05.04: Fusione/Incorporazione

Nella "cella" relativa alla selezione delle motivazioni della scelta, dal menù a tendina è possibile scegliere tra le seguenti opzioni:

- Svolgimento di attività complementari o analoghe a quelle coinvolte nel progetto di fusione/incorporazione
- Aggregazione di società di servizi pubblici locali a rilevanza economica
- Riduzione/contenimento dei costi di funzionamento (compresi quelli degli amministratori e organi di revisione interna) o dei costi di produzione di beni e servizi
- Compensazione di eventuali squilibri finanziari e/o economici preesistenti alla fusione/incorporazione
- Realizzazione di economie di scala e di altre sinergie per l'integrazione di fasi consecutive della produzione di beni e servizi e/o migliore utilizzo degli impianti, delle attrezzature e del know how in uso
- Altro (specificare)